

PRODUCTEN VAN DIERLIJKE OORSPRONG VOOR HUMANE CONSUMPTIE	IB.JP.01.03	Japan
	Juli 2018	

### **I. Toepassingsgebied**

<i>Productomschrijving</i>	<i>GN-Code</i>	<i>Land</i>
Varkensvlees, eetbaar slachtafval en darmen Varkensvleesproducten Varkensbloed voor humane consumptie	0203, 0206, 0209, 0210, 1601, 1602	Japan

### **II. Certificaten en attestaties**

Code FAVV                      Titel van het document

EX.VTP.JP.01.03      Gezondheidscertificaat voor de export van varkensvlees      6 blz.  
en varkensdarmen naar Japan

### **III. Algemene voorwaarden**

#### Erkenning voor export naar Japan

Japan past een gesloten lijst toe. Enkel de bedrijven opgenomen in deze lijst mogen varkensvlees, varkensvleesproducten en varkensbloed bestemd voor humane consumptie (varkensvlees genoemd in de rest van deze instructie) naar Japan uitvoeren.

De lijst kan worden geraadpleegd op de website van het FAVV via de volgende link:  
<http://www.afsca.be/exportderdelanden/inrichtingen/>

Iedere inrichting die in de gesloten lijst van goedgekeurde bedrijven voor de export van varkensvlees naar Japan wenst te worden opgenomen, moet een erkenningsaanvraag voor export naar Japan bij haar LCE indienen volgens de algemene procedure, aan de hand van het formulier beschikbaar op de website van het FAVV ([EX.VTP.exporterkenning](#)).

De LCE beoordeelt het dossier ingediend door de operator en maakt het over aan het hoofdbestuur indien het volledig is. Het hoofdbestuur maakt het registratiedossier vervolgens over aan de Japanse overheid.

De Japanse overheid behoudt zich het recht om de inrichting te inspecteren alvorens deze wordt opgenomen in de gesloten lijst. De mogelijke kosten van een dergelijk inspectiebezoek worden gedragen door de operator die in de gesloten lijst wenst opgenomen te worden.

PRODUCTEN VAN DIERLIJKE OORSPRONG VOOR HUMANE CONSUMPTIE	IB.JP.01.03	Japan
	Juli 2018	

De erkenning geldt na ontvangst van de brief van DG Controle die bevestigt dat de inrichting in de gesloten lijst opgenomen is.

#### **IV. Specifieke voorwaarden**

##### Oorsprong van de dieren en het vlees

Japan laat toe om varkensvlees in te voeren afkomstig van

- varkens geboren, gekweekt en geslacht in België (alle provincies),
- varkens geboren en gekweekt in een land waaruit Japan de import van varkensvlees toelaat en geslacht in België, voor zover ze rechtstreeks vanuit dit land in België geïmporteerd werden, zonder doorvoer via andere landen,
- een land waaruit Japan de import van varkensvlees toelaat, voor zover het vlees rechtstreeks vanuit dit land in België werd geïmporteerd, zonder doorvoer via andere landen.

De lijst van landen/zones waaruit Japan import van varkensvlees toelaat kan geraadpleegd worden via de volgende link:

<http://www.maff.go.jp/aqs/english/news/third-free.html>.

##### Kanalisisatie

De kanalisatie van de producten tussen bedrijven is van toepassing: het vlees bestemd voor export naar Japan mag enkel in door Japan goedgekeurde inrichtingen zijn geweest, ongeacht of deze in België of andere lidstaten gelegen zijn.

- De goedkeuring door Japan van een bedrijf gelegen in België kan worden gecontroleerd op de gesloten lijst gepubliceerd op de website van het FAVV.
- De goedkeuring door Japan van een bedrijf gelegen in een andere lidstaat moet gegarandeerd worden door de overheid van deze lidstaat.

De kanalisatie is ook van toepassing binnen een inrichting: het vlees bestemd voor export naar Japan moet op elk moment identificeerbaar zijn en gescheiden gehouden worden van vlees dat niet aan de sanitaire eisen voor export naar Japan voldoet. De kanalisatie binnen de inrichting moet visueel herkenbaar zijn.

##### Voldoen aan de specifieke eisen

Voor dieren geslacht in België moet het voldoen aan de eis betreffende de oorsprong van de dieren worden gecontroleerd op het VKI-document, op niveau van het slachthuis. De operator moet zich er ook van vergewissen dat de varkens niet via een ander land dan het land van oorsprong werden doorgevoerd gedurende hun transport naar België indien ze niet van België afkomstig zijn.

PRODUCTEN VAN DIERLIJKE OORSPRONG VOOR HUMANE CONSUMPTIE	IB.JP.01.03	Japan
	Juli 2018	

Het voldoen aan deze eisen wordt langs de productielijn doorgegeven aan de hand van een pre-attestatie op het handelsdocument.

De pre-attestatie wordt uitgevoerd door de verantwoordelijke van de inrichting, aan de hand van de volgende verklaring op het handelsdocument dat voor de stroomafwaartse inrichting bestemd is:

<p>Het vlees voldoet aan de certificeringsvoorwaarden voor Japan (JP).</p> <p>Oorsprong van de varkens (land + provincie/departement/Länder):  <b>Naam van het slachthuis/de uitsnijderij/het koelhuis<sup>(1)</sup>:</b></p> <p>Naam van de verantwoordelijke:</p> <p>Datum en handtekening van de verantwoordelijke:</p> <p><b><sup>(1)</sup> Indien van toepassing</b></p>
---

Voor vlees afkomstig uit een andere lidstaat moet het voldoen aan de eis betreffende de oorsprong van de dieren en aan de eis inzake kanalisatie gegarandeerd worden door een verklaring van de bevoegde overheid van het land waaruit het vlees geïmporteerd wordt (precertificaat).

**Deze precertificaten dienen de zending niet te vergezellen naar Japan.** De verklaring van de bevoegde overheid moet het volgende vermelden:

<p>Ik, ondergetekende, ..... (<i>naam en voornaam van de agent van de bevoegde overheid</i>), verklaar dat het varkensvlees, <b>dat overeenstemt met onderstaande gegevens</b> en bestemd is voor de inrichting ..... (<i>naam, adres en erkenningsnummer van de inrichting</i>)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>afkomstig is van dieren geboren en gekweekt in ..... (<i>land + provincie/departement/Länder vermelden</i>),</li> <li>enkel in <b>onderstaande inrichtingen</b> is geweest die goedgekeurd zijn voor de export van varkensvlees naar Japan, en die gelegen zijn in Regio's/provincies/departementen die niet door Japan uitgesloten werden.</li> </ul> <p><b>Lotnummer(s) van het vlees:</b>  .....</p> <p><b>Slachtdatum/data:</b>  .....</p> <p><b>Naam, adres en erkenningsnummer van het slachthuis:</b>  .....</p> <p>....</p> <p><b>Naam, adres en erkenningsnummer van de uitsnijderij<sup>(1)</sup>:</b></p>
--

PRODUCTEN VAN DIERLIJKE OORSPRONG VOOR HUMANE CONSUMPTIE	IB.JP.01.03	Japan
	Juli 2018	

.....  
 ....  
**Naam, adres en erkenningsnummer van het koelhuis<sup>(1)</sup>:**  
 .....  
 ....

Datum en handtekening van de officiële agent:

Officiële stempel:

***(1) indien van toepassing***

De operator vergewist zich er ook van dat het vlees niet via een ander land dan het land van oorsprong doorgevoerd werd gedurende het transport naar België.

Het voldoen aan deze eisen moet vervolgens stroomafwaarts van de inrichting die het vlees geïmporteerd heeft, gecommuniceerd worden aan de hand van de volgende pre-attestatie op het handelsdocument:

Het vlees voldoet aan de certificeringsvoorwaarden voor Japan (JP).

Oorsprong van de varkens (land + provincie/departement/Länder):  
 Oorsprong van het vlees (land + provincie/departement/Länder):  
**Naam en erkenningsnummer van het slachthuis/de uitsnijderij/het koelhuis<sup>(1)(2)</sup>:**

Naam van de verantwoordelijke:

Datum en handtekening van de verantwoordelijke:

***(1) indien van toepassing***  
***(2) indien de bedrijven niet in België gelegen zijn: ook het adres toevoegen***

Enkel bedrijven die erkend zijn voor export naar Japan, met andere woorden de bedrijven die op de gesloten lijst staan, mogen een pre-attestatie afgeven voor Japan op het handelsdocument.

Het doorgeven van de informatie langs de productieketen is de verantwoordelijkheid van de operatoren.

## **V. Certificeringsvoorwaarden**

Punt 3.4: het totaal gewicht van de zending in te vullen op het certificaat evenals, in voorkomend geval, een uitsplitsing van dit totaal gewicht in de respectievelijke gewichten per erkenningsnummer aanwezig op de goederen.

PRODUCTEN VAN DIERLIJKE OORSPRONG VOOR HUMANE CONSUMPTIE	IB.JP.01.03	Japan
	Juli 2018	

Punt 4.1:

- Indien goederen vanuit meerdere slachthuizen, uitsnijderijen, koelhuizen, vleeswarenfabrieken verzameld worden tot één zending, moeten de erkenningsnummers van elk van deze inrichtingen op het certificaat ingevuld zijn.
- Ook inrichtingen gelegen in een andere lidstaat moeten op het certificaat vermeld worden.
- Er moet ook gecontroleerd worden of de kanalisatie gerespecteerd wordt, m.a.w. dat alle vermelde inrichtingen door Japan goedgekeurd zijn:
  - op basis van de gesloten lijst gepubliceerd op de website van het FAVV indien het om Belgische inrichtingen gaat;
  - op basis van, naargelang het geval, het pre-certificaat dan wel de pre-attestatie op het handelsdocument indien het om inrichtingen gelegen in andere lidstaten gaat.

**Punt 4.1.2: er wordt geen rekening gehouden met voetnoot 2. De slachtdatum moet worden ingevuld zowel voor niet-versneden vlees als versneden vlees, echter niet voor vleesproducten.**

Punt 4.2: indien het geëxporteerde vlees afkomstig is van varkens of vlees vanuit een ander land dan België, dan moet(en) dit land (deze landen) in dit punt vermeld zijn. Indien het land niet in zijn geheel weerhouden is, dan moet ook de oorsprongsregio in dit land (provincie/departement/Länder/andere) vermeld worden.

Er dient gecontroleerd te worden dat deze landen wel degelijk opgenomen zijn in de lijst van landen waaruit Japan de export van varkensvlees toelaat, en dat de eventuele vermelde regio's niet uitgezonderd zijn voor de vermelde landen. Deze lijst kan worden geraadpleegd via de volgende link:

<http://www.maff.go.jp/aqs/english/news/third-free.html>

Punten 4.3 en 4.4: de containers moeten door het FAVV verzegeld worden en het zegelnummer moet op het certificaat vermeld worden.

Punt 6.1.2: deze verklaring mag worden ondertekend na controle van de dierziektestatus van België. De website van het [FAVV](#) kan hiervoor geraadpleegd worden.

Punt 6.1.3: voor varkens geslacht in België of in andere Europese lidstaten mag deze verklaring worden ondertekend op basis van de Europese regelgeving.

Punt 6.1.4: deze verklaring mag worden ondertekend na controle.

Punt 6.2.1: overeenkomstig de EU-regelgeving worden darmen geproduceerd in lidstaten vervaardigd uit dieren onderworpen aan een ante- en post-mortemkeuring en worden darmen geproduceerd in derde landen onderworpen aan een importcontrole. Deze verklaring mag worden ondertekend op basis van Europese regelgeving.

Punt 6.2.2: deze verklaring mag worden ondertekend op basis van de Europese regelgeving.

PRODUCTEN VAN DIERLIJKE OORSPRONG VOOR HUMANE CONSUMPTIE	IB.JP.01.03	Japan
	Juli 2018	

Punt 6.2.3: deze verklaring mag worden ondertekend na controle. De operator moet de nodige informatie voorleggen betreffende de aard en de oorsprong van de darmen. De certificerende agent moet controleren dat de landen waaruit de darmen afkomstig zijn niet opgenomen zijn in de lijst van landen geschorst door Japan voor de import van vlees, darmen en andere producten afgeleid van runderen, geiten en schapen. Deze lijst kan worden geraadpleegd via de volgende link: <http://www.maff.go.jp/aqs/english/news/bse.html>.

Punt 6.2.4: dit punt dient ingevuld te worden na controle en op basis van de door de operator verstrekte informatie.

Punt 6.3.1: deze verklaring mag worden ondertekend op basis van de erkenning van België in haar geheel als zone vrij van KVP door Japan.

Punten 6.3.2 en 6.3.3: deze verklaringen mogen worden ondertekend op basis van de Europese en nationale regelgeving.

Punt 6.3.4: de optie(s) die niet van toepassing is (zijn), moet(en) geschrapt worden.

- punt 6.3.4.1: heel België wordt beschouwd als een zone vrij van KVP;
- punt 6.3.4.2: de andere EU-LS worden ook als derde landen beschouwd.
  - Punten 6.3.4.2.1 en 6.3.4.2.2: deze verklaringen mogen worden ingevuld/ondertekend op basis van de informatie beschikbaar op de VKI indien er vanuit het slachthuis gecertificeerd wordt, of op basis van de pre-attestatie op het handelsdocument indien vanuit een inrichting stroomafwaarts van het slachthuis gecertificeerd wordt.
  - Punten 6.3.4.2.3 tot en met 6.3.4.2.5: deze verklaringen mogen worden ondertekend op basis van de Europese regelgeving;
- Punt 6.3.4.3: de andere EU-LS worden ook als derde landen beschouwd.
  - Punten 6.3.4.3.1 tot en met 6.3.4.3.4: deze verklaringen mogen worden ondertekend op basis van de verklaring van de bevoegde overheid van het land waaruit het vlees geïmporteerd werd indien gecertificeerd wordt vanuit de inrichting die het vlees geïmporteerd heeft, of op basis van de pre-attestatie op het handelsdocument indien gecertificeerd wordt vanuit een inrichting stroomafwaarts van de inrichting die het vlees geïmporteerd heeft. Er moet gecontroleerd worden of dit land wel degelijk is opgenomen in de lijst van landen die varkensvlees naar Japan mogen exporteren (<http://www.maff.go.jp/aqs/english/news/third-free.html>).
  - Punt 6.3.4.3.5: deze verklaring mag worden ondertekend
    - ✓ indien het certificeren gebeurt vanuit de inrichting die het vlees uit andere LS heeft ontvangen, op basis van een verklaring van de operator die vermeldt:

PRODUCTEN VAN DIERLIJKE OORSPRONG VOOR HUMANE CONSUMPTIE	IB.JP.01.03	Japan
	Juli 2018	

Ik ondergetekende, verantwoordelijke van de inrichting  
.....  
die vlees vanuit andere EU-Lidstaten heeft ontvangen  
(lotnummer: ..... ) om het verder  
naar Japan te verzenden of om het voor het vervaardigen van  
producten bestemd voor Japan te gebruiken, verklaar dat ik de  
identificatiemerken van dit vlees heb gecontroleerd en dat  
het overeenstemde met wat vermeld is op de  
handelsdocumenten.

Datum en handtekening van de verantwoordelijke:

- ✓ indien het certificeren gebeurt vanuit een inrichting stroomafwaarts van de inrichting die het vlees heeft ontvangen, op basis van de pre-attestatie op het handelsdocument.

#### VI. Aanverwante websites

<http://www.maff.go.jp/aqs/english/news/third-free.html>

<http://www.maff.go.jp/aqs/english/news/bse.html>